

Case name

State of Punjab v. Span Motels Pvt. Ltd (2002)

Case

পঞ্জাব ৰাজ্য বনাম স্পান মটেলছ প্ৰাইভেট লিমিটেড আৰু আনৰ।

Brief Summary

হামিচল প্ৰদশে উচ্চ ন্যায়ালয়ে স্পান মটেলছ প্ৰাইভেটক ৰায় দিছিল। পৰিশেগতভাৱে দুৰ্বল ভূমিলিজি দি ৰাজহুৱা বশ্বাসৰ পটেণ্টেট উলংঘনৰ বাবে দায়বদ্ধ লিমিটেডে। আদালতে কোম্পানীক দৃষ্টান্তমূলক ক্ষতি হচিপে 10 লাখ টকা পৰশোধ কৰবিলে আৰু কোম্পানীৰ কাৰ্য্যৰ দ্বাৰা প্ৰভাৱতি ব্যাস নদী অঞ্চলত বানপানী সুৰক্ষাৰ কামৰ বাবে পঞ্জাব ৰাজ্যলৈ বশ্বিষে ক্ষতিৰ পৰমাণ প্ৰৰেণ কৰবিলে নৰ্বিশে দয়ি।

Main Arguments

মূল যুক্তিৰে ক্ষতিপূৰণৰ পৰমাণ নৰ্বিধাৰণ আৰু পৰিশেগতভাৱে দুৰ্বল অঞ্চলটোত প্ৰদূষণৰ সৃষ্টিকৰা ইয়াৰ কাৰ্য্যকলাপৰ বাবে স্পান মটেলছ প্ৰাইভেট লিমিটেডেৰ ওপৰত দৃষ্টান্তমূলক ক্ষতি আৰোপ কৰা উচতি নকৈতাক কনেদ্ৰ কৰিঘূৰিফুৰছিল।

Legal Precedents or Statutes Cited

আদালতে উচ্চতম ন্যায়ালয়ে ব্যাখ্যা কৰা "প্ৰদূষকৰ পৰশোধ" নীতিৰ উদ্ধৃতি দিছিল, য "ত কোৱা হৈছে যে প্ৰদূষণ সৃষ্টিকৰাৰ বাবে দায়ী লোকসকলে পুনৰুদ্ধাৰ আৰু ক্ষতিপূৰণৰ ব্যয় বহন কৰবি লাগে।

Quotations from the court

আদালতে মন্তব্য কৰছিল, "মটেলৰ পৰামৰ্শদাতা বা আন যিকোনো ব্যক্তিৰ বাবে সেই ফলাফলসমূহৰ বপিবীতমুখী দাবী কৰা বা মটেলৰ কাৰ্য্যকলাপৰ বৈধতা বা উপযুক্ততাৰ প্ৰকৃতি বা চৰতিৰ পুনৰ বৰিচেনা কৰাটো জৰুৰী।" আদালতে লগতে উল্লেখ কৰছিল যে দৃষ্টান্তমূলক ক্ষতিৰ আদায়ৰ উদ্দেশ্য আৰু উদ্দেশ্য আছিল যিকোনো ধৰণে প্ৰদূষণ সৃষ্টিকৰাৰ পৰা আনৰ প্ৰতিপ্ৰতিোধ হচিপে কাম কৰা।

Present Court's Verdict

হামিচল প্ৰদশেৰ উচ্চ ন্যায়ালয়ে তলত উল্লেখ কৰা গুৰুত্বপূৰ্ণ সন্দিধান্তসমূহ গ্ৰহণ কৰছিঙে-কোম্পানীক দৃষ্টান্তমূলক ক্ষতিপূৰণৰ বাবে 10 লাখ টকা পৰশিোধ কৰবিলৈ নৰিদেশে দিয়া হৈছে।-কোম্পানীৰ কাৰ্য্যৰ দ্বাৰা প্ৰভাৱতি ব্যাস নদী অঞ্চলত বানপানী সুৰক্ষাৰ কামৰ বাবে পঞ্জাৰ ৰাজ্যলৈ বশিষে ক্ষতিৰ পৰিমাণ প্ৰৰেণ কৰবিলৈ কোম্পানীক নৰিদেশে দিয়া হৈছে।-কোম্পানীক লজিৰ দ্বাৰা সামৰিলোৱা মটলেৰ অঞ্চলত সীমা দৰোল নৰিমাণ কৰবিলৈ নৰিদেশে দিয়া হৈছে।

Conclusion

হামিচল প্ৰদশেৰ উচ্চ ন্যায়ালয়ে স্পান মটলেছ প্ৰাইভটেক ৰায় দছিলি। ৰাজহুৱা বশ্বিৰাসৰ পটেণ্ট উলংঘনৰ বাবে দায়বদ্ধ আৰু কোম্পানীক দৃষ্টান্তমূলক ক্ষতি হিচাপে 10 লাখ টকা পৰশিোধ কৰাৰ লগতে কোম্পানীৰ কাৰ্য্যৰ দ্বাৰা প্ৰভাৱতি ব্যাস নদী অঞ্চলত বানপানী সুৰক্ষাৰ কামৰ বাবে পঞ্জাৰ ৰাজ্যলৈ বশিষে ক্ষতিৰ পৰিমাণ প্ৰৰেণ কৰবিলৈ নৰিদেশে দয়ি।